



SOUTH FLORIDA WATER MANAGEMENT DISTRICT

COMUNICADO DE PRENSA

13 de mayo, 2010

CONTACTO:

Randy Smith

Distrito de Administración del Agua del Sur de la Florida

Oficina: (561) 682-2800; Celular: (561) 389-3386

NOTICIAS DEL SFWMD

Portal: www.sfwmd.gov/news

Twitter: twitter.com/sfwmd

El Morado Reina Durante la Semana del Reuso de Agua

Conducida por tubería morada, el agua recuperada reduce la demanda en los suministros tradicionales de agua

[\(Oprima la fotografía\)](#)

West Palm Beach, FL – Para incrementar la concientización en el reuso de agua y sus beneficios, la Junta Directiva del Distrito de Administración del Agua del Sur de la Florida (SFWMD por sus siglas en inglés) se ha unido al Estado de la Florida y a más de 75 comunidades del sur de la Florida y organizaciones al reconocer del 16 al 22 de mayo del 2010, como la Semana del Reuso de Agua.

“Cada año, la Semana del Reuso de Agua sirve como un recordatorio de que cada gota de agua que nosotros reciclamos es una gota de agua dulce salvada,” dijo el Presidente de la Junta Directiva del Distrito de Administración del Agua del Sur de la Florida, Eric Buermann. “Ya no es aceptable usar el agua una vez y descartarla. Debemos continuar promoviendo el uso de agua recuperada en todo el sur de la Florida para proteger nuestros limitados recursos hídricos en la región y asegurar que nuestras comunidades puedan cumplir con sus necesidades de suministro de agua en el futuro.”

El reuso de agua comprende el disponer de las aguas residuales domésticas, dándole un alto grado de tratamiento y usando la resultante agua reclamada de alta calidad para un nuevo propósito benéfico. El tratamiento extenso y la desinfección aseguran que la salud pública y la calidad del medio ambiente están protegidas. El agua recuperada puede usarse para muchos propósitos, incluyendo:

- La irrigación de áreas de ornamentales, tales como campos de golf, parques, propiedades residenciales y medianas en las carreteras
- Características estéticas, tales como lagos decorativos, estanques y fuentes.
- Irrigación agrícola
- Restauración ambiental y creación de humedal
- Recarga de agua subterránea
- Usos industriales, incluyendo equipo para lavar, procesar agua y agua para enfriamiento.

La Florida reconoce la Semana del Reuso de Agua durante mayo, lo cual normalmente marca el final de la estación seca, cuando las necesidades de agua son más agudas. El agua recuperada alivia la demanda en las fuentes tradicionales de agua y reduce las descargas a las aguas superficiales.

A largo plazo, las comunidades que reusan el agua pueden continuar creciendo mientras minimizan o por lo menos reducen su impacto en los recursos de agua alrededor de ellos. El uso de agua recuperada también permite a las comunidades posponer o minimizar las inversiones de capital en el desarrollo de recursos hídricos y suministros nuevos más costosos.

La Florida encabeza a la nación en el reuso de agua, reusando casi 660 millones de galones de agua recuperada cada día, de acuerdo con el Departamento de Protección Ambiental de la Florida. En el 2006, la agencia de Protección Ambiental de los Estados Unidos otorgó su primer Premio de Líder en la Eficiencia del Agua al Programa de Reuso de Agua de la Florida.

Para ayudar a implementar el reuso de agua, el Distrito y el Estado de la Florida han invertido más de \$74 millones en 143 proyectos de reuso de agua en todo el Programa de financiamiento para el Suministro Alternativo de Agua del Distrito, desde el 2005. Dentro de la región de los 16 condados del Distrito de Administración del Agua del Sur de la Florida, más de 100 sistemas de reuso producen y reusan 236 millones de galones de agua recuperada diariamente. Esta agua irriga cientos de campos de golf y miles de lotes residenciales, provee mejoramiento ambiental y recarga los recursos hídricos regionales en toda la región.

El desarrollo de suministros alternativos de agua, tales como agua recuperada, es un componente importante del Programa Integral de Conservación de Agua del Distrito. La Junta Directiva aprobó el programa en septiembre del 2008 para fomentar un uso más responsable de los recursos hídricos en todo el sur de la Florida. Numerosos grupos interesados trabajaron con el Distrito para definir regulación específica, programas voluntarios y basados en incentivos, y una educación profunda y planes de mercadeo que ayudarán a fomentar una ética de conservación durante todo el año.

Más información acerca del reuso de agua, incluyendo un grafico interactivo que muestra los muchos usos para el agua recuperada, está disponible en el portal del Distrito bajo [WaterReuse](#). Para detalles acerca del Programa Integral para la Conservación de Agua y consejos para el ahorro de agua, por favor visite www.savewaterfl.com

###

Acerca del Distrito de Administración del Agua del Sur de la Florida

El Distrito de Administración del Agua del Sur de la Florida es una agencia regional y gubernamental que supervisa los recursos hídricos en la mitad sur del estado: 16 condados desde Orlando hasta los Cayos. Es el mayor y más antiguo de los cinco distritos de administración del agua. El objetivo de la agencia es administrar y proteger los recursos hídricos de la región, equilibrando y mejorando la calidad del agua, el control de inundaciones, los sistemas naturales y el abastecimiento de agua. Una iniciativa clave es la limpieza y restauración de los Everglades.